

# Mitteilungs- und Amtsblatt



der Gemeinde Struppen und der Ortsteile Ebenheit, Naundorf,  
Strand, Struppen, Struppen-Siedlung, Thürmsdorf und Weißig

Jahrgang 31

Freitag, den 30. September 2022

Nummer 9

## Liebe Freunde, Kollegen, Bekannte, Mitstreiter und Gleichgesinnte, liebe Handwerker und Macher,

ich erlaube mir heute hiermit einen kleinen Hilfeauffruf für die Sanierung und Instandsetzung der Schlossfassade des Schlosses Struppen.

Seit vielen Jahren ist unser Verein gemeinsam mit der Gemeinde an der Aqoise von Fördermitteln und Unterstützung für die notwendige Instandsetzung und Sanierung der Fassade tätig.

Nun konnten wir nach langen Abstimmungen und Anpassungen einen Großteil der Kosten aus öffentlichen Mitteln einwerben.

Dennoch fehlen uns, gerade wegen der gestiegenen Preise und der komplizierteren Material- und Leistungsbeschaffung noch Gelder in 5-stelliger Höhe zur Abrundung der Gesamtfinanzierung.

Ich weiß, dass viele im beruflichen und privaten Auskommen ebenfalls immer wieder neu rechnen und kalkulieren müssen; möchte hier dennoch nicht versäumen um Eure Unterstützung zu bitten - jeder Euro zählt!

Über unseren Verein, unsere Arbeit und unsere Ziele und den aktuellen Stand der baulichen Instandsetzung von Schloss Struppen können Sie sich/können Ihr euch auf unserer Internetseite oder auch gern hier vor Ort ein Bild machen.

Wir freuen uns über jede Unterstützung und sind auch gern bereit Ihnen mehr von uns zu erzählen.

Sollte Ihnen/euch unsere Arbeit, unser Anliegen und unser Engagement für die Erhaltung historischer Bausubstanz oder auch unsere Bemühungen um kulturelle Vielfalt auf dem Lande eine Unterstützung wert sein, so freut uns das besonders und wir danken von ganzem Herzen. Selbstverständlich sind Spendenbescheinigungen unseres ehrenamtlichen und gemeinnützigen Vereins möglich - bitte vermerken sie dies ggf. auf Ihrer Spende oder schreiben uns an.

Im Namen aller Vereinsmitglieder und der Einwohner von Struppen danke ich Ihnen für Ihr Interesse und Ihre Zuwendungen und verbleibe hoffnungsvoll mit herzlichen Grüßen

*Ihr Dirk Ihlenfeldt*

*1. Vorsitzender*

*Schlossverein Struppen e.V.*

*Kirchberg 6 / 01796 Struppen*

*[www.schloss-struppen.de](http://www.schloss-struppen.de)*

*Bankverbindung und Spendenkonto*

*Schlossverein Struppen e.V.*

*IBAN: DE 89 8505 0300 3100 1147 19*

*BIC: OSDDDE81*

*Verwendung: Schloßfassade2022*



## Mitteilungen der Gemeindeverwaltung und der Verwaltungsgemeinschaft Königstein

### Kontakte und Öffnungszeiten Gemeinde Struppen und Stadt Königstein

#### Gemeinde Struppen

##### Bürgermeister - Herr Sachse

Termine nur nach telefonischer Vereinbarung!

gemeinde@struppen.de Tel. 035020 70418

Fax 035020 70154

#### Bürgerbüro

Montag 9:00 - 12 Uhr  
 Dienstag 9:00 - 12:00 und 13:00 - 18:00 Uhr  
 Donnerstag 9:00 - 12:00 und 13:00 - 16:00 Uhr  
 Freitag 9:00 - 12 Uhr

#### Bürgerpolizistin

##### Polizeihauptmeisterin Ludwig

Tel. 03501 519-270

Mobil 0173 37 40221

Bei Nichterreichbarkeit: 03501 519-0

#### Bauhof Struppen

mobil 0157 86253643

bauhof@struppen.de

#### Kinderhaus Struppen

Tel. 035020 7768-33, -35

kinderhaus@struppen.de

#### Grundschule Struppen

Tel. 035020 70455

grundschule@struppen.de

#### Kommunale Wohnungsverwaltung

drecasa Dresden (vorm. EMV)

Tel. 0351 8353535

Sprechzeit im Gemeindeamt Struppen jeweils in der geraden Kalenderwoche, dienstags von 15:00 bis 17:00 Uhr

#### Entsorgung der Grubenhälte und des Klärschlammes

aus dezentralen Abwasseranlagen sind grundsätzlich bei der WASS GmbH (Herr Lorenz) anzumelden

Tel. 03596 5818-14

#### Stadt Königstein

##### Bürgermeister - Herr Kummer

Termine nach Vereinbarung!

post@stadt-koenigstein.de

**Sekretariat des Bürgermeisters** Tel. 035021 997-50

Fax 035021 997-33

sekretariat@stadt-koenigstein.de

**Einwohnermeldeamt, Sachgebiet Gewerbe** Tel. 035021 997-14

ema@stadt-koenigstein.de

Öffnungszeiten:

Montag 9:00 - 12 Uhr  
 Dienstag 9:00 - 12:00 und 14:00 - 18:00 Uhr  
 Donnerstag 7:00 - 12:00 und 14:00 - 16:00 Uhr

**Hauptamt**, Tel. 035021 997-10

hauptamt@stadt-koenigstein.de

**Standesamt Königstein** Tel. 035021 997-13

standesamt@stadt-koenigstein.de

**Ordnungsamt** Tel. 035021 997-15

ordnungsamt@stadt-koenigstein.de

**Feuerwehrwesen** Tel. 035021 997-12

feuerwehrwesen@stadt-koenigstein.de

**Sozialwesen, Schulen, Sport** Tel. 035021 997-17

soziales@stadt-koenigstein.de

**Kämmerei** Tel. 035021 997-20

finanzen@stadt-koenigstein.de

**Kasse** Tel. 035021 997-23, -24, -25

kasse@stadt-koenigstein.de

**Steuern und Abgaben** Tel. 035021 997-22

finanzen@stadt-koenigstein.de

**Bezüge, Anlagenbuchhaltung** Tel. 035021 997-26

finanzen@stadt-koenigstein.de

#### Bauamt - Tiefbau

Tel. 035021 997-31

#### Bauamt - Hochbau

Tel. 035021 997-32

bauamt@stadt-koenigstein.de

#### Gewässerunterhaltung/Fördermittelbewirtschaftung

Tel. 035021 997-33

#### Gebäude- und Liegenschaftsmanagement

Tel. 035021 997-38

liegenschaften@stadt-koenigstein.de

#### Öffnungszeiten der Ämter

Allgemeine Verwaltung, Ordnungswesen, Sozialwesen, Bauamt, Liegenschaften, Kämmerei

Montag 9:00 - 12 Uhr

Dienstag 9:00 - 12:00 und 13:00 - 18:00 Uhr

Donnerstag 9:00 - 12:00 und 13:00 - 16:00 Uhr

#### STÖRUNGSRUFRNUMMERN

ZVWV Pirna/Sebnitz

Geschäftsstelle Sebnitz Markt 11, 01855 Sebnitz

Tel. 035971 80600, Fax: 035971 806099 info@zvww.de,

www.zvww.de

Für Havarie- und Notfälle im Trinkwasserbereich kontaktieren

Sie bitte: 035023 51610

### Informationen des Einwohnermeldeamtes

Der geplante Sprechtag für Samstag, den 3. Dezember 2022 wird vorgezogen auf **Samstag, den 26. November 2022** – 09:00 Uhr bis 12:00 Uhr.

Ebenfalls sind am Montag, dem **5. Dezember 2022** und Dienstag, dem **6. Dezember 2022** die Bereiche Einwohnermeldeamt, Standesamt und Gewerbe wegen einer Systemumstellung nur eingeschränkt bedienbar. Unsere Mitarbeiterinnen stehen Ihnen für Fragen persönlich und telefonisch zur Verfügung.

**Achtung! Es können im Bereich Meldeamt, Pass- und Personalausweisangelegenheiten keine Anträge für Dokumente sowie Aushändigungen von Personalausweisen und Reisepässen, Umzüge und Anträge für Führungszeugnis u. ä. entgegengenommen und bearbeitet werden.**

Vielen Dank für Ihr Verständnis!

### Widerspruchsrecht gegen die Datenübermittlung an das Bundesamt für das Personalmanagement der Bundeswehr

Nach den Bestimmungen des § 58c Abs. 1 Satz 1 des Soldatengesetzes übermitteln die Meldebehörden bis zum 31. März eines jeden Jahres

Familienname, Vorname, gegenwärtige Anschrift

aller Personen mit deutscher Staatsangehörigkeit, die im folgenden Jahr volljährig werden, an das Bundesamt für das Personalmanagement der Bundeswehr. Einziger Zweck dieser Datenübermittlung ist die Übersendung von Informationsmaterial über Tätigkeiten in den Streitkräften. Die Daten werden auf Verlangen des Betroffenen, jedoch spätestens nach Ablauf eines Jahres nach der erstmaligen Speicherung der Daten beim Bundesamt für Wehrverwaltung, wieder gelöscht. Jeder Betroffene hat gem. § 36 Abs. 2 Bundesmeldegesetz das Recht, gegen die Übermittlung seiner oben genannten Daten an das Bundesamt für Wehrverwaltung zu widersprechen. Dieser Widerspruch ist persönlich oder schriftlich bei der für seinen Hauptwohnsitz zuständigen Meldebehörde einzureichen: Stadtverwaltung Königstein Einwohnermeldeamt Goethestr. 7 01824 Königstein

Im März 2023 erhält das Bundesamt für Wehrverwaltung somit die entsprechenden Daten aller deutschen Staatsangehörigen des **Geburtsjahrganges 2006**, sofern sie nicht rechtzeitig von ihrem Widerspruchsrecht Gebrauch machen.

Königstein, 1. September 2022

## Widerspruchsrecht zur Übermittlung und Veröffentlichung von Meldedaten

Im § 50 des Bundesmeldegesetzes werden Melderegisterauskünfte in besonderen Fällen geregelt. Nach diesen Bestimmungen des Bundesmeldegesetzes darf die Meldebehörde in besonderen Fällen persönliche Daten aus dem Melderegister übermitteln.

Verlangen Mandatsträger, Presse oder Rundfunk Auskunft aus dem Melderegister über Alters- oder Ehejubiläen von Einwohnern, darf die Meldebehörde Auskunft erteilen über

1. Familienname,
2. Vornamen,
3. Doktorgrad,
4. Anschrift sowie
5. Datum und Art des Jubiläums.

Altersjubiläen im Sinne des Satzes 1 sind der 70. Geburtstag, jeder fünfte weitere Geburtstag und ab dem 100. Geburtstag jeder folgende Geburtstag; Ehejubiläen sind das 50. und jedes folgende Ehejubiläum.

Gegenüber Adressbuchverlagen darf die Verwaltung zu allen Einwohnern, die das 18. Lebensjahr vollendet haben, folgende Auskunft erteilen: Familienname, Vornamen, Doktorgrad, derzeitige Anschriften. Diese Daten dürfen nur für die Herausgabe von Adressbüchern verwendet werden.

Haben Mitglieder einer öffentlich-rechtlichen Religionsgesellschaft Familienangehörige, die nicht derselben oder keiner öffentlich-rechtlichen Religionsgesellschaft angehören, darf die Meldebehörde von diesen Familienangehörigen folgende Daten übermitteln: Vor- und Familienname, Geburtsdatum und Geburtsort, Geschlecht, Zugehörigkeit zu einer öffentlich-rechtlichen Religionsgesellschaft, derzeitige Anschriften, Auskunftssperren nach § 51 BMG, Sterbedatum. Als Familienangehörige gelten Ehepartner, minderjährige Kinder und die Eltern von minderjährigen Kindern.

Im Zusammenhang mit Wahlen und Abstimmungen darf die Meldebehörde in den sechs Monaten vor dem Wahltermin Familienname, Vorname, Doktorgrad, derzeitige Anschriften an Parteien, Wählergruppen und andere Trägern von Wahlvorschlägen übermitteln. Diese Daten dürfen nur für die Werbung bei einer Wahl oder Abstimmung verwendet werden und sind spätestens einen Monat nach der Wahl oder Abstimmung zu löschen.

Gegen die vorgenannten Datenübermittlungen hat jeder Betroffene ein Widerspruchsrecht. Wir informieren Sie hiermit, dass Sie von Ihrem Widerspruchsrecht in der Stadtverwaltung Königstein, Einwohnermeldeamt, Goethestr. 7, 01824 Königstein, während der üblichen Sprechzeiten Gebrauch machen können. Die Ausübung des Widerspruchsrechts ist gebührenfrei, der Widerspruch muss nicht begründet werden.

Die bisher eingetragenen Übermittlungssperren gelten weiter fort behalten bis auf Widerruf ihre Gültigkeit.

Tobias Kummer  
Bürgermeister

Ihr Amts- und Mitteilungsblatt

Jetzt als ePaper lesen

[epaper.wittich.de/2994](http://epaper.wittich.de/2994)

## Danke

Die Kameradinnen und Kameraden der Feuerwehren Struppen, Naundorf, Weißig und Thürmsdorf sagen Danke, für diese wunderschönen Plakate. Jedes einzelne Bild sagt mehr als tausend Worte. Nach anstrengenden Stunden im Einsatzgebiet, zaubern die Worte und gemalten Bilder uns ein Lächeln ins Gesicht, wenn man zurück am Gerätehaus ist. Ihr, die Hortkinder, habt diese Plakate einfach super gestaltet. Wir danken euch dafür.

*Die Kameradinnen und Kameraden der Ortswehren*



## Neue Einsatzkleidung für die KameradInnen unserer Feuerwehren

Nach langen Warten konnte nunmehr den ersten Kameraden unserer Gemeinde die neue Einsatzkleidung übergeben werden. Freudig und mit großer Euphorie wurde sogleich eine erste Anprobe vorgenommen – alles sitzt, passt und bietet uns Kameraden den angemessenen Schutz den wir bei unseren Einsätzen benötigen. Genau dafür wurde die Beschaffung vorgenommen, die alte Einsatzkleidung all unserer Wehren ist abgelaufen und somit nicht mehr einsatztauglich. Diese Investition ist ein maßgeblicher Schritt für unsere Sicherheit, sodass jeder Kamerad nach einem Einsatz wohlbehalten wieder zu seiner Familie zurückkehren kann. Wir Kameraden bedanken uns hiermit bei unserem Bürgermeister, der Gemeindeverwaltung und unseren Wehrleitern für deren Engagement.



## Amtliche Bekanntmachungen

### Öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates Thürmsdorf

Am Mittwoch, dem 05.10.2022, 19:00 Uhr findet im Feuerwehrgerätehaus Thürmsdorf eine öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates Thürmsdorf statt.

*Colin Schuster*  
Ortsvorsteher

### Öffentliche Sitzung des Gemeinderates Struppen

Am Dienstag, dem 11.10.2022, 19:00 Uhr findet im Saal des Schlosses Struppen eine öffentliche Sitzung des Gemeinderates Struppen statt. Die Tagesordnung wird unter Beachtung der gemeindlichen Bekanntmachungssatzung eine Woche vorher an der Verkündigungstafel vor der Gemeinde Struppen, Hauptstraße 48, 01796 Struppen ausgehängt.

**Hinweise:** Die Tagesordnung kann eine Woche vor der Sitzung auf unserer Homepage [www.struppen.de](http://www.struppen.de) unter „Aktuelles“ eingesehen werden.

*Michael Sachse*  
Bürgermeister

### Einladung zur 92. Verbandsversammlung des Abwasserzweckverbandes Wehlen-Naundorf

Am

**Dienstag, 18.10.2022 - 17.00 Uhr**

findet die 92. öffentliche Verbandsversammlung des Abwasserzweckverbandes Wehlen-Naundorf im Feuerwehrgerätehaus Stadt Wehlen, Lohmener Straße 3a mit folgender Tagesordnung statt:

- \* Beschlusskontrolle und Protokollbestätigung
- \* Fragemöglichkeit
- \* Änderung der Verbandssatzung
- \* Neufassung der Entschädigungssatzung
- \* Bestimmung des Abschlussprüfers für die Jahresabschlüsse 2022 – 2024
- \* Informationen, Fragen, Anregungen

*Mathe, Verbandsvorsitzender*

### Jahresabschluss des Abwasserzweckverbandes Wehlen-Naundorf zum 31.12.2021

Die Verbandsversammlung des Abwasserzweckverbandes Wehlen-Naundorf fasste in der öffentlichen Sitzung am 19.09.2022 den einstimmigen Beschluss Nr. 419 – 91 / 22 zur Feststellung des Jahresabschlusses 2021 des Abwasserzweckverbandes Wehlen-Naundorf und den einstimmigen Beschluss Nr. 420 – 91 / 22 zur Entlastung des Verbandsvorsitzenden. Diese Beschlüsse werden nachfolgend auf der Grundlage des § 34 Abs. 2 der Sächsischen Eigenbetriebsverordnung in vollem Wortlaut veröffentlicht:

#### Beschluss Nr. 419 – 91 / 22

Die Verbandsversammlung des AZV Wehlen-Naundorf beschließt auf der Grundlage der Berichte über die die örtliche Prüfung und die Jahresabschlussprüfung den Jahresabschluss zum 31.12.2021, nachdem diesem und dem Lagebericht für das Wirtschaftsjahr 2021 mit Datum vom 12.08.2022 ein uneingeschränkter Bestätigungsvermerk der Wirtschaftsprüfungsgesellschaft Dr. Zielfleisch & Partner erteilt worden ist.

#### 1. Feststellung des Jahresabschlusses 2021

1.1	Bilanzsumme	15.182.777,36 €
1.1.1	Davon entfallen auf der Aktivseite auf	
	- das Anlagevermögen	14.625.342,26 €
	- das Umlaufvermögen	557.435,10 €

1.1.2	Davon entfallen auf der Passivseite auf	
-	das Eigenkapital	4.793.085,15 €
-	den Sonderposten für Fördermittel und Zuschüsse	7.694.166,66 €
-	die Rückstellungen	21.200,00 €
-	die Verbindlichkeiten	2.674.325,55 €
1.2	Jahresverlust	17.073,71 €
1.2.1	Summe der Erträge	760.709,92 €
1.2.2	Summe der Aufwendungen	777.783,63 €

## 2. Behandlung des Jahresverlusts

Der Jahresverlust in Höhe von 17.073,71 € wird auf neue Rechnung vorgetragen und durch den Gewinnvortrag ausgeglichen.

### Beschluss Nr. 420 – 91 / 22

#### Entlastung des Verbandsvorsitzenden

Dem Verbandsvorsitzenden des AZV Wehlen-Naundorf wird für das Wirtschaftsjahr 2021 Entlastung erteilt.

Der Bestätigungsvermerk der mit der Prüfung beauftragten Wirtschaftsprüfungsgesellschaft Dr. Zielfleisch & Partner GmbH lautet wie folgt:

#### BESTÄTIGUNGSVERMERK DES UNABHÄNGIGEN ABSCHLUSSPRÜFERS

An den Abwasserzweckverband Wehlen-Naundorf, Struppen

##### Prüfungsurteile

Wir haben den Jahresabschluss des Abwasserzweckverbandes Wehlen-Naundorf, Struppen, – bestehend aus der Bilanz zum 31.12.2021 und der Gewinn- und Verlustrechnung für das Geschäftsjahr vom 01.01.2021 bis zum 31.12.2021 sowie dem Anhang, einschließlich der Darstellung der Bilanzierungs- und Bewertungsmethoden – geprüft. Darüber hinaus haben wir den Lagebericht des Abwasserzweckverbandes Wehlen-Naundorf, Struppen, für das Geschäftsjahr vom 01.01.2021 bis zum 31.12.2021 geprüft.

Nach unserer Beurteilung aufgrund der bei der Prüfung gewonnenen Erkenntnisse

- entspricht der beigefügte Jahresabschluss in allen wesentlichen Belangen den deutschen, für Kapitalgesellschaften geltenden handelsrechtlichen Vorschriften und vermittelt unter Beachtung der deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens- und Finanzlage des Verbandes zum 31.12.2021 sowie seiner Ertragslage für das Geschäftsjahr vom 01.01.2021 bis zum 31.12.2021 und
- vermittelt der beigefügte Lagebericht insgesamt ein zutreffendes Bild von der Lage des Verbandes. In allen wesentlichen Belangen steht dieser Lagebericht in Einklang mit dem Jahresabschluss, entspricht den deutschen gesetzlichen Vorschriften und stellt die Chancen und Risiken der zukünftigen Entwicklung zutreffend dar.

Gemäß § 322 Abs. 3 Satz 1 HGB erklären wir, dass unsere Prüfung zu keinen Einwendungen gegen die Ordnungsmäßigkeit des Jahresabschlusses und des Lageberichts geführt hat.

##### Grundlage für die Prüfungsurteile

Wir haben unsere Prüfung des Jahresabschlusses und des Lageberichts in Übereinstimmung mit § 317 HGB unter Beachtung der vom Institut der Wirtschaftsprüfer (IDW) festgestellten deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Abschlussprüfung durchgeführt. Unsere Verantwortung nach diesen Vorschriften und Grundsätzen ist im Abschnitt „Verantwortung des Abschlussprüfers für die Prüfung des Jahresabschlusses und des Lageberichts“ unseres Bestätigungsvermerks weitergehend beschrieben. Wir sind von dem Verband unabhängig in Übereinstimmung mit den deutschen handelsrechtlichen und berufsrechtlichen Vorschriften und haben unsere sonstigen deutschen Berufspflichten in Übereinstimmung mit diesen An-

forderungen erfüllt. Wir sind der Auffassung, dass die von uns erlangten Prüfungsnachweise ausreichend und geeignet sind, um als Grundlage für unsere Prüfungsurteile zum Jahresabschluss und zum Lagebericht zu dienen.

##### Verantwortung der gesetzlichen Vertreter und der Verbandsversammlung für den Jahresabschluss und den Lagebericht

Die gesetzlichen Vertreter sind verantwortlich für die Aufstellung des Jahresabschlusses, der den deutschen, für Kapitalgesellschaften geltenden handelsrechtlichen Vorschriften in allen wesentlichen Belangen entspricht, und dafür, dass der Jahresabschluss unter Beachtung der deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage des Verbandes vermittelt. Ferner sind die gesetzlichen Vertreter verantwortlich für die internen Kontrollen, die sie in Übereinstimmung mit den deutschen Grundsätzen ordnungsmäßiger Buchführung als notwendig bestimmt haben, um die Aufstellung eines Jahresabschlusses zu ermöglichen, der frei von wesentlichen – beabsichtigten oder unbeabsichtigten – falschen Darstellungen ist.

Bei der Aufstellung des Jahresabschlusses sind die gesetzlichen Vertreter dafür verantwortlich, die Fähigkeit des Verbandes zur Fortführung der Unternehmenstätigkeit zu beurteilen. Des Weiteren haben sie die Verantwortung, Sachverhalte in Zusammenhang mit der Fortführung der Unternehmenstätigkeit, sofern einschlägig, anzugeben. Darüber hinaus sind sie dafür verantwortlich, auf der Grundlage des Rechnungslegungsgrundsatzes der Fortführung der Unternehmenstätigkeit zu bilanzieren, sofern dem nicht tatsächliche oder rechtliche Gegebenheiten entgegenstehen.

Außerdem sind die gesetzlichen Vertreter verantwortlich für die Aufstellung des Lageberichts, der insgesamt ein zutreffendes Bild von der Lage des Verbandes vermittelt sowie in allen wesentlichen Belangen mit dem Jahresabschluss in Einklang steht, den deutschen gesetzlichen Vorschriften entspricht und die Chancen und Risiken der zukünftigen Entwicklung zutreffend darstellt. Ferner sind die gesetzlichen Vertreter verantwortlich für die Vorkehrungen und Maßnahmen (Systeme), die sie als notwendig erachtet haben, um die Aufstellung eines Lageberichts in Übereinstimmung mit den anzuwendenden deutschen gesetzlichen Vorschriften zu ermöglichen, und um ausreichende geeignete Nachweise für die Aussagen im Lagebericht erbringen zu können.

Die Verbandsversammlung ist verantwortlich für die Überwachung des Rechnungslegungsprozesses des Verbandes zur Aufstellung des Jahresabschlusses und des Lageberichts.

##### Verantwortung des Abschlussprüfers für die Prüfung des Jahresabschlusses und des Lageberichts

Unsere Zielsetzung ist, hinreichende Sicherheit darüber zu erlangen, ob der Jahresabschluss als Ganzes frei von wesentlichen – beabsichtigten oder unbeabsichtigten – falschen Darstellungen ist, und ob der Lagebericht insgesamt ein zutreffendes Bild von der Lage des Verbandes vermittelt sowie in allen wesentlichen Belangen mit dem Jahresabschluss sowie mit den bei der Prüfung gewonnenen Erkenntnissen in Einklang steht, den deutschen gesetzlichen Vorschriften entspricht und die Chancen und Risiken der zukünftigen Entwicklung zutreffend darstellt, sowie einen Bestätigungsvermerk zu erteilen, der unsere Prüfungsurteile zum Jahresabschluss und zum Lagebericht beinhaltet.

Hinreichende Sicherheit ist ein hohes Maß an Sicherheit, aber keine Garantie dafür, dass eine in Übereinstimmung mit § 317 HGB unter Beachtung der vom Institut der Wirtschaftsprüfer (IDW) festgestellten deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Abschlussprüfung durchgeführte Prüfung eine wesentliche falsche Darstellung stets aufdeckt. Falsche Darstellungen können aus Verstößen oder Unrichtigkeiten resultieren und werden als wesentlich angesehen, wenn vernünftigerweise erwartet werden könnte, dass sie einzeln oder insgesamt die auf der Grundlage dieses Jahresabschlusses und Lageberichts getroffenen

wirtschaftlichen Entscheidungen von Adressaten beeinflussen. Während der Prüfung üben wir pflichtgemäßes Ermessen aus und bewahren eine kritische Grundhaltung. Darüber hinaus

- identifizieren und beurteilen wir die Risiken wesentlicher – beabsichtigter oder unbeabsichtigter – falscher Darstellungen im Jahresabschluss und im Lagebericht, planen und führen Prüfungshandlungen als Reaktion auf diese Risiken durch sowie erlangen Prüfungsnachweise, die ausreichend und geeignet sind, um als Grundlage für unsere Prüfungsurteile zu dienen. Das Risiko, dass wesentliche falsche Darstellungen nicht aufgedeckt werden, ist bei Verstößen höher als bei Unrichtigkeiten, da Verstöße betrügerisches Zusammenwirken, Fälschungen, beabsichtigte Unvollständigkeiten, irreführende Darstellungen bzw. das Außerkraftsetzen interner Kontrollen beinhalten können.
- gewinnen wir ein Verständnis von dem für die Prüfung des Jahresabschlusses relevanten internen Kontrollsystem und den für die Prüfung des Lageberichts relevanten Vorkehrungen und Maßnahmen, um Prüfungshandlungen zu planen, die unter den gegebenen Umständen angemessen sind, jedoch nicht mit dem Ziel, ein Prüfungsurteil zur Wirksamkeit dieser Systeme des Verbandes abzugeben.
- beurteilen wir die Angemessenheit der von den gesetzlichen Vertretern angewandten Rechnungslegungsmethoden sowie die Vertretbarkeit der von den gesetzlichen Vertretern dargestellten geschätzten Werte und damit zusammenhängenden Angaben.
- ziehen wir Schlussfolgerungen über die Angemessenheit des von den gesetzlichen Vertretern angewandten Rechnungslegungsgrundsatzes der Fortführung der Unternehmenstätigkeit sowie, auf der Grundlage der erlangten Prüfungsnachweise, ob eine wesentliche Unsicherheit im Zusammenhang mit Ereignissen oder Gegebenheiten besteht, die bedeutsame Zweifel an der Fähigkeit des Verbandes zur Fortführung der Unternehmenstätigkeit aufwerfen können. Falls wir zu dem Schluss kommen, dass eine wesentliche Unsicherheit besteht, sind wir verpflichtet, im Bestätigungsvermerk auf die dazugehörigen Angaben im Jahresabschluss und im Lagebericht aufmerksam zu machen oder, falls diese Angaben unangemessen sind, unser jeweiliges Prüfungsurteil zu modifizieren. Wir ziehen unsere Schlussfolgerungen auf der Grundlage der bis zum Datum unseres Bestätigungsvermerks erlangten Prüfungsnachweise. Zukünftige Ereignisse oder Gegebenheiten können jedoch dazu führen, dass der Verband seine Unternehmenstätigkeit nicht mehr fortführen kann.
- beurteilen wir die Gesamtdarstellung, den Aufbau und den Inhalt des Jahresabschlusses einschließlich der Angaben sowie ob der Jahresabschluss die zugrunde liegenden Geschäftsvorfälle und Ereignisse so darstellt, dass der Jahresabschluss unter Beachtung der deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage des Verbandes vermittelt.
- beurteilen wir den Einklang des Lageberichts mit dem Jahresabschluss, seine Gesetzesentsprechung und das von ihm vermittelte Bild von der Lage des Verbandes.
- führen wir Prüfungshandlungen zu den von den gesetzlichen Vertretern dargestellten zukunftsorientierten Angaben im Lagebericht durch. Auf Basis ausreichender geeigneter Prüfungsnachweise vollziehen wir dabei insbesondere die den zukunftsorientierten Angaben von den gesetzlichen Vertretern zugrunde gelegten bedeutsamen Annahmen nach und beurteilen die sachgerechte Ableitung der zukunftsorientierten Angaben aus diesen Annahmen. Ein eigenständiges Prüfungsurteil zu den zukunftsorientierten Angaben sowie zu den zugrunde liegenden Annahmen geben wir nicht ab. Es besteht ein erhebliches unvermeidbares Risiko, dass künftige Ereignisse wesentlich von den zukunftsorientierten Angaben abweichen.

Wir erörtern mit den für die Überwachung Verantwortlichen unter anderem den geplanten Umfang und die Zeitplanung der Prüfung sowie bedeutsame Prüfungsfeststellungen, einschließlich etwaiger Mängel im internen Kontrollsystem, die wir während unserer Prüfung feststellen.

Coswig, 12. August 2022

*Dr. Zielfleisch & Partner mbB  
Wirtschaftsprüfungsgesellschaft  
Steuerberatungsgesellschaft  
Anja Böhme  
Wirtschaftsprüferin*

Gemäß § 34 Absatz 2 SächsEigBVO werden der Jahresabschluss und der Lagebericht des Jahres 2021 des Abwasserzweckverbandes Wehlen-Naundorf in der Zeit vom 06.10.2022 bis 18.10.2022 im Rathaus der Stadt Wehlen und in der Gemeindeverwaltung Struppen während der Dienstzeiten öffentlich zur Einsichtnahme ausgelegt.

*Mathe  
Verbandsvorsitzender*

## **Öffentliche Bekanntmachung Beschlüsse des Gemeinderates am 30.08.2022 und 13.09.2022**

### **Beschluss Nr. 39-09/22 30.08.2022**

**Beschlussfassung zum Vorliegen eines wichtigen Grundes zur Ablehnung einer ehrenamtlichen Tätigkeit  
Hier: Beendigung der Tätigkeit als 1. Stellvertretender Bürgermeister**

Der Gemeinderat der Gemeinde Struppen stellt das Vorliegen eines wichtigen Grundes zur Ablehnung der Fortführung einer ehrenamtlichen Tätigkeit von Herrn Frank Göhler als 1. Stellvertreter des Bürgermeisters der Gemeinde Struppen zum 30.07.2022 fest.

#### **Abstimmungsergebnis**

Stimmberechtigte:	13
Anwesende:	14
JA-Stimmen:	13
NEIN-Stimmen:	0
Enthaltung:	0
Befangenheit (SächsGemO § 20):	1

### **Beschluss Nr. 40-09/22 30.08.2022**

**Vereidigung und Verpflichtung des neu gewählten Bürgermeisters**

Der Gemeinderat wählt Gemeinderat: Walther, Michael zur Vornahme der Vereidigung und Verpflichtung des neu gewählten Bürgermeisters.

#### **Abstimmungsergebnis**

Stimmberechtigte:	14
Anwesende:	14
JA-Stimmen:	14
NEIN-Stimmen:	0
Enthaltung:	0
Befangenheit (SächsGemO § 20):	0

### **Beschluss Nr. 41-09/22 30.08.2022**

**Beschlussfassung zur Annahme einer Spende, Hier: Spende für die Jugendfeuerwehr Struppen**

Der Gemeinderat beschließt die Annahme einer Spende des Feuerwehrvereins „Am Bärenstein“ e. V. in Höhe von 125,00 EUR für die Jugendfeuerwehr.

**Abstimmungsergebnis**

Stimmberechtigte:	15
Anwesende:	15
JA-Stimmen:	15
NEIN-Stimmen:	0
Enthaltung:	0
Befangenheit (SächsGemO § 20):	0

**Beschluss Nr. 42-09/22 30.08.2022****Beschlussfassung zur Annahme einer Spende,  
Hier: OBI Markt Pirna, 01796 Pirna**

Der Gemeinderat beschließt die Annahme der Sachspende des OBI Marktes Pirna in Form von Sandspielzeug und Reinigungsutensilien für die Jugendfeuerwehr.

**Abstimmungsergebnis**

Stimmberechtigte:	15
Anwesende:	15
JA-Stimmen:	15
NEIN-Stimmen:	0
Enthaltung:	0
Befangenheit (SächsGemO § 20):	0

**Beschluss Nr. 43-09/22 30.08.2022****Beschlussfassung zur Annahme einer Spende,  
Hier: Ralf Walther, 01796 Struppen**

Der Gemeinderat beschließt die Annahme der Sachspende des Herrn Ralf Walther in Form von zehn Festmetern Wertholz (Fichte) für den Bau des Dachstuhls der neuen Löschwasserzisterne am Klärwerk.

**Abstimmungsergebnis**

Stimmberechtigte:	15
Anwesende:	15
JA-Stimmen:	15
NEIN-Stimmen:	0
Enthaltung:	0
Befangenheit (SächsGemO § 20):	0

**Beschluss Nr. 44-09/22 30.08.2022****Beschlussfassung zur Annahme einer Spende,  
Hier: Torsten Schmidt, 01796 Struppen**

Der Gemeinderat beschließt die Annahme einer Spende des Herrn Torsten Schmidt in Höhe von 450,00 EUR für die Grünanlagen der Gemeinde.

**Abstimmungsergebnis**

Stimmberechtigte:	15
Anwesende:	15
JA-Stimmen:	15
NEIN-Stimmen:	0
Enthaltung:	0
Befangenheit (SächsGemO § 20):	0

**Beschluss Nr. 45-09/22 30.08.2022****Gemeinde Struppen: Gewölbe an der Turnhalle an der  
Grundschule Struppen,  
Hier: Vergabe „Notsicherung Gewölbe-Tonne am Schloss  
Struppen“**

Der Gemeinderat der Gemeinde Struppen beschließt die Vergabe der Sicherungsarbeiten an der Gewölbetonne zwischen dem Schloss und dem Anbau an der Turnhalle an das Unternehmen:

**Karl Köhler Bauunternehmung GmbH, Pirnaer Straße 92 in 01809 Heidenau mit einer Angebotssumme von 7.305,49 € brutto.**

**Abstimmungsergebnis**

Stimmberechtigte:	15
Anwesende:	15
JA-Stimmen:	15
NEIN-Stimmen:	0
Enthaltung:	0
Befangenheit (SächsGemO § 20):	0

**Beschluss Nr. 46-09/22 30.08.2022****Hochwasserschadensbeseitigung 2021 in 01796 Struppen  
Planung - Vergabe „HW-Schadensbeseitigung am Teich-  
grundbach“**

Der Gemeinderat der Gemeinde Struppen beschließt die Vergabe der Planung an das Ingenieurbüro: **ACI-AQUPROJECT CONSULT Ingenieurgesellschaft mbH, Gottfried-Keller-Straße 13, 01157 Dresden mit einer Auftragssumme von 13.138,22 € (brutto).**

Die Verwaltung wird ermächtigt, die Auftragserteilung für die vorgenannte Baumaßnahme, zunächst bis zur Phase 4 (Kostenanteil ca. 3.200 €), zu veranlassen.

**Abstimmungsergebnis**

Stimmberechtigte:	15
Anwesende:	15
JA-Stimmen:	14
NEIN-Stimmen:	0
Enthaltung:	1
Befangenheit (SächsGemO § 20):	0

**Beschluss Nr. 47-09/22 30.08.2022****Umgang mit bestehenden Vereinbarungen und Verträgen  
aufgrund des Beginns der USt-Pflicht ab 01.01.2023**

Der Gemeinderat der Gemeinde Struppen beschließt folgenden Umgang mit bestehenden Vereinbarungen und Verträgen aufgrund des Beginns der USt-Pflicht ab 01.01.2023:

Die vereinbarten Entgelte werden als Nettobeträge betrachtet. Das Entgelt wird in Höhe der zukünftig geschuldeten Umsatzsteuer (zzt. 7 % bzw. 19 %) erhöht.

**Abstimmungsergebnis**

Stimmberechtigte:	15
Anwesende:	15
JA-Stimmen:	6
NEIN-Stimmen:	5
Enthaltung:	4
Befangenheit (SächsGemO § 20):	0

**Beschluss Nr. 48-09/22 30.08.2022****Gemeinde Struppen: Turnhalle an der Grundschule Struppen,  
Anbau Turnhalle****Hier Los 011: Aufhebung Vergabebeschluss Heizungs- und  
Sanitärinstallation**

Der Gemeinderat der Gemeinde Struppen beschließt die Aufhebung Vergabebeschlusses Nr. 32-05-2022 vom 10.05.2022.

**Abstimmungsergebnis**

Stimmberechtigte:	15
Anwesende:	15
JA-Stimmen:	14
NEIN-Stimmen:	0
Enthaltung:	1
Befangenheit (SächsGemO § 20):	0

**Beschluss Nr. 49-09/22 30.08.2022****Gemeinde Struppen: Turnhalle an der Grundschule Struppen,  
Anbau Turnhalle****Hier Los 011: Vergabe Heizungs- und Sanitärinstallation**

Der Gemeinderat der Gemeinde Struppen beschließt die Vergabe des Loses 011 für den Anbau an der Turnhalle an das Unternehmen:

**Hesse Haustechnik GmbH, Arthur-Thiermann-Str. 21 in 01796 Pirna**

mit einer **Angebotssumme von 44.871,12 € brutto.**

**Abstimmungsergebnis**

Stimmberechtigte:	15
Anwesende:	15
JA-Stimmen:	12
NEIN-Stimmen:	2
Enthaltung:	1
Befangenheit (SächsGemO § 20):	0

**Beschluss Nr. 50-09/22 30.08.2022****Gemeinde Struppen: Turnhalle an der Grundschule Struppen,****Anbau Turnhalle, Los 015: Vergabe Metallbauarbeiten**

Der Gemeinderat der Gemeinde Struppen beschließt die Vergabe des Loses 015 für den Anbau an der Turnhalle an das Unternehmen:

**Metallbau Zeibig**, Alt-Rottwerndorf 42A in 01796 Pirna mit einer **Angebotssumme von 7.766,54 € brutto.**

**Abstimmungsergebnis**

Stimmberechtigte:	15
Anwesende:	15
JA-Stimmen:	14
NEIN-Stimmen:	1
Enthaltung:	0
Befangenheit (SächsGemO § 20):	0

**Beschluss Nr. 51-09/22 30.08.2022****Gemeinde Struppen: Turnhalle an der Grundschule Struppen, Anbau Turnhalle, Los 014: Vergabe Turnhallentüren**

Der Gemeinderat der Gemeinde Struppen beschließt die Vergabe des Loses 014 für den Anbau an der Turnhalle an das Unternehmen:

**Tischlerei Reichelt**, Waltersdorfer Str. 17 in 01825 Liebstadt mit einer **Angebotssumme von 17.005,10 € brutto.**

**Abstimmungsergebnis**

Stimmberechtigte:	15
Anwesende:	15
JA-Stimmen:	14
NEIN-Stimmen:	0
Enthaltung:	1
Befangenheit (SächsGemO § 20):	0

**Beschluss Nr. 52-09/22 30.08.2022****Neubestellung des Vertreters der Gemeinde Struppen im Abwasserzweckverband Königstein**

Der Gemeinderat bestellt **Herrn Michael Sachse** als Vertreter der Gemeinde Struppen im Abwasserzweckverband Königstein.

**Abstimmungsergebnis**

Stimmberechtigte:	15
Anwesende:	15
JA-Stimmen:	14
NEIN-Stimmen:	0
Enthaltung:	1
Befangenheit (SächsGemO § 20):	0

**Beschluss Nr. 53-10/22 13.09.2022****Neubestellung des 1. Stellvertreters des Bürgermeisters der Gemeinde Struppen**

Der Gemeinderat bestellt Herrn Ronny Raschke als 1. Stellvertreter des Bürgermeisters der Gemeinde Struppen.

**Abstimmungsergebnis**

Stimmberechtigte:	15
Anwesende:	13
JA-Stimmen:	7
NEIN-Stimmen:	0
Enthaltung:	0
Befangenheit (SächsGemO § 20):	0
6 Ja-Stimmen erhält Herr Wenke	

**Beschluss Nr. 54-10/22 13.09.2022****Beschlussfassung zur Beschaffung mobiler Endgeräte für Lehrkräfte**

Der Gemeinderat beauftragt den Bürgermeister mit der Beschaffung mobiler Endgeräte für Lehrkräfte der Grundschule Struppen in Höhe des Zuwendungsbescheides der SAB Bank.

**Abstimmungsergebnis**

Stimmberechtigte:	15
Anwesende:	13
JA-Stimmen:	13
NEIN-Stimmen:	0
Enthaltung:	0
Befangenheit (SächsGemO § 20):	0

**Beschluss Nr. 55-10/22 13.09.2022****Beschlussfassung zur Planung/Sicherung von Haushaltsmitteln für die laufenden Baumaßnahmen**

Der Gemeinderat der Gemeinde Struppen beschließt, für die Haushaltsplanung im Haushaltsjahr 2023/24 Mittel in Höhe von mindestens 420.000,00 € für das Gesamtprojekt des Sportkomplexes (Erweiterungsbau der Turnhalle, das Kleinspielfeld, die Außenanlagen zwischen Turnhalle-Grundschule-Schloss zuzüglich Gewölbetonne und die PKW-Stellplätze am Kleinspielfeld) einzuplanen, um einen ordnungsgemäßen Abschluss aller Teilmaßnahmen zu gewährleisten.

Den vorgenannten Ausgaben stehen Förderzusagen von rund 247.500,00 € für das Jahr 2023 gegenüber. Ohne eine Berücksichtigung im nächsten Haushaltsplan kann diese komplexe Maßnahme nicht zu Ende geführt werden, im schlimmsten Fall sind Fördermittel zurückzuzahlen bzw. werden nicht wie zugesagt ausgereicht.

**Abstimmungsergebnis**

Stimmberechtigte:	15
Anwesende:	13
JA-Stimmen:	10
NEIN-Stimmen:	2
Enthaltung:	1
Befangenheit (SächsGemO § 20):	0

**Beschluss Nr. 56-10/22 13.09.2022****Beschlussfassung zur Teilsanierung Schlossfassade Struppen durch den Schlossverein Struppen e. V. und Gemeinde Struppen, zweckgebundenem Zuschuss – Finanzierung, Weiterbeauftragung Planung**

Der Gemeinderat der Gemeinde Struppen beschließt, die zweckgebundene Zuweisung von Mitteln zum Förderprojekt Fassade Schloss Struppen in Höhe von 50.000 € als Eigenmittel im Haushaltsplan 2022 und dem zukünftigen 2023 festzuschreiben. Die Eigenmittel werden aus der „pauschalen Zuweisung zur Stärkung des ländlichen Raumes 2021“ verauslagt, welche bereits in den Haushaltsplan 2022 übertragen worden sind.

Der Gemeinderat ermächtigt den Bürgermeister, mit dem Schlossverein Struppen e. V. eine entsprechende Vereinbarung zur Finanzierung der Fassadensanierung am Schloss Struppen in 2022/23 abzuschließen und die fehlenden Leistungsphasen gem. HOAI weiter zu beauftragen.

**Abstimmungsergebnis**

Stimmberechtigte:	15
Anwesende:	13
JA-Stimmen:	10
NEIN-Stimmen:	2
Enthaltung:	1
Befangenheit (SächsGemO § 20):	0

*Michael Sachse*

*Bürgermeister*

**Öffentliche Zustellung**

Öffentliche Zustellung gemäß §§1 und 2 Gesetz zur Regelung des Verwaltungsverfahrens- und Verwaltungszustellungsrechts für den Freistaat Sachsen (SächsVwVfZG) i. V. m. § 15 Sächsisches Verwaltungszustellungsgesetz (VwZG):

Für die BI-Bau UG, Herrn Philipp Baumann ist eine Ankündigung der Vollstreckung zuzustellen (Az.: 0000002446).

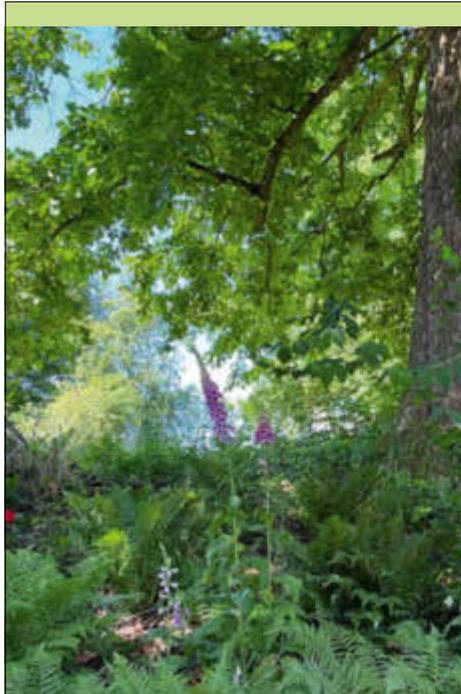
Die an die BI-Bau UG, Herrn Philipp Baumann gerichtete Ankündigung der Vollstreckung bezüglich der Forderung aus dem Feuerwehreinsatz vom 19.02.2022 konnte nicht zugestellt werden, da es keine bekannte Anschrift gibt. Ein bevollmächtigter Vertreter kann die betreffende Ankündigung der Vollstreckung in der Stadtverwaltung Königstein, Kasse, Zimmer 38, Goethestraße 7 in 01824 Königstein abholen.

Die Ankündigung der Vollstreckung gilt zwei Wochen nach Veröffentlichung im Amtsblatt als zugestellt.

*Kämmerei*

*Stadtverwaltung Königstein*

## Mitteilungen anderer Ämter und Einrichtungen



### Kontakt/Anmeldung/Rückfragen

Gemeindeverwaltung Struppen, z. H. Ralf Walther  
 Hauptstraße 48  
 01796 Struppen  
 Tel.: 0157 862 536 43  
 Mail: info@parkseminar.de



### Organisatorische Hinweise

Bitte bringen Sie Arbeitssachen, Handschuhe und nach Möglichkeit Arbeitsgeräte mit. Geplant sind: Schneidarbeiten im Gehölzbestand, Gehölzpflanzungen, Arbeiten an den Mauern des Terrassengartens.

Verpflegung wird kostenlos gestellt, Übernachtung bitten wir gegebenenfalls selbst und auf eigene Kosten zu organisieren. Hinweise zu Übernachtungsmöglichkeiten erhalten Sie auf Anfrage per Mail.

### Anreise

Am Schlossberg 2, D-01796 Struppen OT Thürmsdorf  
**ÖPNV:** S-Bahn bis Pirna oder Königstein, ab dort Buslinie 241  
**Auto:** (bitte bilden Sie Fahrgemeinschaften)-bis Pirna über B 172, weiter über Struppen, dort Richtung Thürmsdorf



Unter der mächtigen Baumhasel sind die bei einem der letzten Parkseminare umgepflanzten Farne und der Jasmin gut angewachsen. Zum blühenden Jasmin gesellen sich angesäte Fingerhüte und einige Rosen.

Hinter der Adoratio ist Dank des Engagements der „Entbuschungstruppe“ die außergewöhnlich groß gewachsene Deutzie in voller Blüte wieder sichtbar.

Fast alle 2021 gepflanzten Rhododendron sind angewachsen!

### Gefördert und unterstützt durch:

Landesverein Sächsischer Heimatschutz  
 Landesstiftung Natur und Umwelt  
 Sven-Erik Hitzer und Familie  
 Gemeinde Struppen  
 Freiwillige Feuerwehr Thürmsdorf  
 WALD | LANDSCHAFT | FREIRAUM



## Schlosspark Thürmsdorf 6. Parkseminar

14. - 15. Oktober 2022

Landesverein Sächsischer Heimatschutz e.V.

### Programm

#### Freitag, den 14. Oktober

- 13:00 Uhr Begrüßung durch den Bürgermeister, den Eigentümer sowie den Landesverein Sächs. Heimatschutz, vertreten durch Rudolf Schröder (Einführung in die Arbeiten, Arbeitsschutzbelehrung und Einweisung in Arbeitsgruppen, jede Gruppe arbeitet unter Leitung eines erfahrenen Landschaftsgestalters)
- 15:00 Uhr Kaffeepause  
danach Weiterführung der praktischen Arbeiten
- 18:00 Uhr Gemeinsames Abendbrot  
Vorträge:  
 - **Eilen Schneider:** „Einblicke in die Denkmalpflegerische Zielstellung für den Schlosspark Thürmsdorf“  
 - **Matthias Riedel:** „Bedeutung des Seidelsortiments von Rhododendron für Sachsen, Deutschland und international sowie die Pflanzungen in Pirna-Zuschendorf.“

#### Samstag, den 15. Oktober

- 08:00 Uhr Weiterführung der praktischen Arbeiten
- 12:00 Uhr Gemeinsames Mittagessen  
danach Weiterführung der praktischen Arbeiten
- 16:00 Uhr Kaffeepause  
anschließend Rundgang zu den Arbeitsergebnissen
- 17:00 Uhr Ende der Veranstaltung

#### Sonntag, den 16. Oktober

- 10:00 Uhr Führung durch die Außenanlagen der Festung Königstein durch die Ausstellungskuratorin **Dr. Stefanie Krähling**  
 bis circa  
 14:00 Uhr Treffpunkt: Eingang Parkhaus Festung Königstein/Esetswiese, individuelle An- und Abreise, aktuell Selbstzahler, Gruppentarif 10,00 €

### Anliegen des 6. Parkseminars in Thürmsdorf

Ziel des Parkseminars 2022 ist wie den Jahren davor, dass Engagement der Eigentümer zur Erhaltung des Gartendenkmals als öffentlicher Park zu unterstützen und mitzuhelfen dieses wertvolle Kulturlandschaftselement zu bewahren.

Die Veranstalter laden Einwohner, Interessierte und Fachleute in die weitgehend erhaltene, imposante Anlage aus dem ersten Viertel des 20. Jahrhunderts ein, unterstützend Hand anzulegen und zeitgleich Wissenswertes über dieses Kleinod zu erfahren.

Der Schlosspark Thürmsdorf wurde im ersten Viertel des 20. Jahrhunderts unter dem damaligen Besitzer Biedermann nach Plänen des namhaften sächsischen Gartenkünstlers Max Bertram in der heutigen Form geschaffen. Er besitzt Seltenheitswert in seinem Erhaltungszustand von Gestaltungselementen wie dem westlich des Schlosses gelegenen, Terrassengarten, und weiträumigen Verflechtungen aller Anlagenteile mit der Kulturlandschaft der Sächsischen Schweiz und deren herausragender Eigenart und Schönheit.

Den Pflanzenbestand zeichnen neben einheimischen Bäumen hohen Alters die Vielfalt an erhaltenen und neu gepflanzten alten Rhododendren- und Azaleensorten sowie die Rosensammlung aus.

In diesem Jahr werden Schnitt- und Pflegearbeiten im Gehölzbestand sowie Um- Nach- und Neupflanzungen von Gehölzen und Rhododendren fortgeführt.

### Anmeldung

Bitte senden Sie Ihre verbindliche Anmeldung per E-Mail an die Adresse [Info@parkseminar.de](mailto:Info@parkseminar.de) oder per Post an: **Gemeindeverwaltung Struppen**, z. H. Ralf Walther, Hauptstraße 48, 01796 Struppen

#### Ich nehme am Parkseminar teil:

Name, Vorname:

E-Mail / Telefon:

Außerdem melde ich folgende Teilnehmer an:

Essen für ..... Personen Abendbrot am Freitag

Essen für ..... Personen Mittagessen am Samstag

#### Werkzeuge

- Ich kann eine Motorsäge mitbringen
- Ich kann eine Baumsäge mitbringen
- Ich kann eine Axt mitbringen
- Ich kann einen Spaten mitbringen
- Ich kann eine Harke mitbringen
- Ich kann eine Schubkarre mitbringen

Gefördert durch das Sächsische Staatsministerium für Regionalentwicklung. Diese Maßnahme wird mitfinanziert durch Steuermittel auf der Grundlage des von den Abgeordneten des Sächsischen Landtags beschlossenen Haushaltes.

*Wir freuen uns auf Ihr Kommen  
und danken für Ihr ehrenamtliches Engagement!*



## Ehrenamtliche Rentenberatung

Jeanine Bochat, ehrenamtliche Versichertenberaterin der Deutsche Rentenversicherung nimmt Anträge für Renten (Altersrenten, Renten wegen Erwerbsminderung, Weitergewährungsantrag, Hinterbliebenenrenten, Kontenklärung, Versorgungsausgleich, Beantragung einer Rentenauskunft etc.) telefonisch entgegen und berät Sie gern.

Kontakt: 0177 4000842, 035028 170017 oder

E-Mail: [versichertenberaterin@bochat.eu](mailto:versichertenberaterin@bochat.eu)

## Kirchliche Nachrichten

### Struppener Kirchgemeinde



#### Monatsspruch Oktober

*Groß und wunderbar sind deine Taten, Herr und Gott,  
du Herrscher über die ganze Schöpfung.*

*Gerecht und zuverlässig sind deine Wege, du König der Völker.*

*Offenbarung 15,3*

#### Gottesdienste in der Struppener Kirche

Datum	Sonntag	Uhrzeit	Struppen
02.10.		9.00 Uhr	Gottesdienst zum Erntedankfest
16.10.		9.00 Uhr	Gottesdienst

#### Christenlehre und Flöten- und Gitarrenkreis

montags im Pfarrhaus (außer in den Ferien)

14:30 Uhr Christenlehre jüngere Gruppe

15:15 Uhr Christenlehre ältere Gruppe  
im Anschluss Flötenkreis

#### Konfirmanden

mittwochs 17:00 Uhr in Pirna (außer in den Ferien - nähere Informationen bei Günzel erfragen)

#### Chor

Montag, 10. Okt.,  
19:30 Uhr im Pfarrhaus

#### Ehepaarkreis

letzten Mittwoch im Monat  
nach Vereinbarung  
19:30 Uhr im Pfarrhaus

#### Erntedankgottesdienst

Am 2. Oktober feiern wir in der Struppener Kirche unser diesjähriges Erntedankfest.

Dazu wird die Kirche wieder festlich geschmückt sein. Wir freuen uns auf viele Gaben, welche am Sonnabend davor in der Kirche abgegeben werden können.

Diese kommen dann dem Rüstzeitenheim in Rosenthal für die Betreuung der Kinder aus Tschernobyl zugute. Vielen Dank.

#### Kirchenputz

Am Freitag, dem 14. Oktober findet ab 16:00 Uhr wieder der Herbstputz in unserer Kirche statt.  
Wir hoffen auf viele fleißige Helfer.

## Neues aus Schulen, Hort und Kindergärten

### Freunde sind wichtig!

Unsere ABC-Schützen sind mit viel Vorfreude in das allererste Schuljahr ihres Lebens gestartet.

Am 27.08.2022 wurden sie von Schülern der Klasse 3 herzlich begrüßt und auf die große Freundschaftssuche mitgenommen.

Ihnen gilt ein großes Dankeschön für das Vorbereiten eines kleinen Programmes für unsere Schulanfänger.

Für das gute Gelingen unserer Einschulungsfeier danken wir ebenso den Eltern der kleinen Künstler und allen fleißigen Helfern.

Wir wünschen auch allen anderen Schülern unserer Schule einen guten Start und viel Erfolg im neuen Schuljahr.

*Die Lehrerinnen der Grundschule Struppen*



## Wir begrüßen sehr herzlich in der Grundschule Struppen die Schulanfänger



#### Klasse 1a

Lena Beger  
Elisabeth Fichtner  
Sophie Kaatz  
Greta Müller  
Phil Schulz  
Larissa Wehner  
Aiden Cegan  
Richard Hänsel  
Tim Röhle  
Vincent Björn Hartmann  
Erik Hausdorf  
Leo Marco Ost  
Jonathan Fröhlich  
Mia Melina Schlage

#### Klasse 1b

Ida Beyer  
Lilli Enderlein  
Merle-Joleen Jäschke  
Finja Peuckert  
Tina Reile  
Clara Schranz  
Anton Handrick  
Marc Hänsch  
Tom Schulze  
Felix Volkmann  
Oliver Munzar  
Armin Christoph Schade  
Simon Morgenstern  
Theresa Luise Schmidt



## Vereinsnachrichten

**Weißiger  
Trödelmarkt**

**Sonntag, 02. Oktober 2022**  
10:00 - 17:00 Uhr  
Parkplatz / Buswendeplatz

Private Trödelstände  
Jeder kann mitmachen  
Standgebühr: 5,- Euro

Landschaftsblick genießen  
Stöbern & Entdecken  
Kaffee & Kuchen

Anmeldungen unter:  
[Weissiger-Heimatverein@gmx.de](mailto:Weissiger-Heimatverein@gmx.de)  
Tel: 0152 34 10 97 94




### Heimatverein Naundorf e. V.

Es ist viel passiert in den letzten Wochen!  
Dank der Unterstützung durch die Sparkassenstiftung und der fachlichen Beratung und Lieferung der Fensterscheiben durch die Glasmanufaktur Deutschmann konnten wir die defekten Scheiben der Kulturscheune auswechseln, jetzt ist wieder Licht in der Hütte!



Ein schöner Erfolg war auch unser diesjähriges Sommerfest auf dem Sportplatz. Trotz Regen waren uns die Gäste gewogen, nach dem Aufklaren konnte sogar die Hüpfburg aufgestellt werden, das Kegeln fand statt und im Zelt die Vorführung des Marionettentheaters. Marionettenspieler sind selten geworden, umso schöner war die Vorstellung, nicht nur für die Kinder. Trotz abendlich einsetzendem Regen fand die Feuershow im Freien statt, Brandschutz war kein Thema. Im Zelt erfolgte dann das Dekorieren mit einer Riesenschlange, sehr gewöhnungsbedürftig. Aber es fanden sich Erwachsene und Kinder für diesen Teil der Show. Zur Musik vom „Martin“ wurde bis zum Schluss gerockt. Wir danken allen aktiven Helfern und unseren Gästen für das schöne Fest trotz Regen.



## Drachenfest in Naundorf

Wann: Sonntag, 9. Oktober ab 14.00 Uhr  
Wo: Buswendeplatz und auf den anliegenden Wiesen.

Für Speis und Trank ist gesorgt.

*Eine Bitte: Kuchenspenden sind sehr willkommen!*

An diesem Tag besteht auch die Möglichkeit, die bestellten Karten für den **Tanz auf der Tenne** (22.09.2022 ab 18.30 Uhr - Kulturscheune Naundorf) zu erwerben.

Im Programm: „De Hutzenbossen“ und „DJ Lippi“

Der Heimatverein freut sich, die 15. Auflage dieses Tanzabends anzubieten.

*Vorschau für November:*

**Peter Flache** mit seinen „Reimsuchungen“ Freitag, der 11. November 19.00 Uhr in der Kulturscheune. Kartenbestellungen über Telefon 70678.

Auch hier eine herzliche Einladung!

Der Heimatverein Naundorf e. V.

## 25 Jahre

### Feuerwehrgerätehaus Thürmsdorf



Seit 25 Jahren befindet sich das Gerätehaus der Freiwilligen Feuerwehr Thürmsdorf in der ehemaligen „Feldscheune“ am Gartenweg in Thürmsdorf. Seit mehreren Jahren findet jährlich ein Gerätehausfest statt.

#### Am 15.10.2022 ist es wieder so weit!

Gemeinsam mit unseren Einwohnern und Gästen wollen die Kameraden der Feuerwehr und die Vereinsmitglieder einen geselligen Tag verbringen. Der Nachmittag startet ab 15.00 Uhr mit Kaffee und Kuchen, einer Hüpfburg, Informationen zur Geschichte des Gerätehauses und vieles mehr ... Ab 19.00 Uhr kann bei Musik von der **Partyband „Flächenbrand“** getanzt werden und um 20.00 Uhr gibt es einen Lampionumzug für die Jüngsten. Für das leibliche Wohl wird natürlich auch mit unserem Grill und unserer Bar gesorgt!

Anzeige(n)

# Speisekartoffeln

Agrargenossenschaft „Oberes Elbtal“  
Reinhardtsdorf e.G.

**ab 28.09.2022**

**Einkellerungsaktion  
bis 07. Oktober 2022  
12,5 Kg / 6,50 €**

<input type="radio"/>	<b>Laura</b>	rote Schale, vorwiegend festkochend
<input type="radio"/>	<b>Finka</b>	vorwiegend festkochend
<input type="radio"/>	<b>Solara</b>	vorwiegend festkochend
<input type="radio"/>	<b>Soraya</b>	vorwiegend festkochend
<input type="radio"/>	<b>Goldmarie</b>	festkochend

**Herbst/Winter-Preise 2022**  
5 Kilogramm / 5,00 €  
12,5 Kilogramm / 7,50 €

**Montag-Freitag: 6.30 - 18.00 Uhr (28.09. - 07.10.)  
6.30 - 15.30 Uhr (ab 10.10.)**

**Verkaufsoffener Samstag 01.10.2022 von 7.00 bis 12.00 Uhr!**

Schrammsteinblick 67 a  
01814 Reinhardtsdorf  
Telefon: 035028 80422  
Fax: 035028 80326  
[www.ag-oberes-elbtal.de](http://www.ag-oberes-elbtal.de)

Agrargenossenschaft „Oberes Elbtal“ Reinhardtsdorf e.G.

**Rund um die Uhr:  
Kartoffelautomat**

## Pressemitteilung

### „12. Kinder- und Jugendtrainingslager der KVG“

Vom 2. bis 4. September fand das diesjährige Kinder- und Jugendtrainingslager der Königsteiner Volleyball-Gemeinschaft statt.

Mit insgesamt 50 Anmeldungen und 14 Betreuern über das Wochenende verteilt, musste einiges im Voraus koordiniert und organisiert werden. Mit Hilfe von Arbeitsgruppen, wurden Workshops, Trainingseinheiten und die Verpflegung geplant.

Am Freitag ab 14 Uhr fanden sich die ersten Kinder auf dem Vereinsgelände ein. Einige mussten noch ihre Zelte aufbauen und andere Vorbereitungen wurden getroffen. 15:30 Uhr waren dann alle Kinder und Jugendlichen da und wir konnten mit Bussen und PKW's Richtung Sebnitz starten, wo die erste Trainingseinheit anstehen sollte. Die kleinsten Kinder des Vereins, die Volleybärchen, trainierten aufgrund des Platzes in Königstein. In zwei Stunden und in drei verschiedenen Gruppen wurden Grundtechniken, Taktik, Stellungsspiel und vieles mehr gefestigt.

Danach ging es wieder zurück, am Vereinsgelände war von Romy, Katrin und Mandy bereits das Abendessen vorbereitet. Die Kinder waren voller Vorfreude, als sie die gekochten Nudeln riechen konnten.

Der Abend ging mit der offiziellen Eröffnung, einem Spieleangebot und einem Lagerfeuer schnell zu Ende.

Am nächsten Tag wurden die Kinder früh geweckt, es gab frische Brötchen der Landbäckerei Schmidt und es stand wieder eine Trainingseinheit in Sebnitz an. Die meisten Kinder trainierten wieder in der 3-Felder-Halle des Goethe Gymnasiums, eine Gruppe musste in die Oberschule „Am Knöchel“ ausweichen. Nach anstrengenden zwei Stunden, fuhren alle wieder zurück nach Königstein. Zum Mittagessen gab es mitgebrachte Speisen von den Eltern- an dieser Stelle ein großes Dankeschön!

Als alle gestärkt waren, starteten auch schon die Workshops. Die Kinder konnten selbst Cocktails mixen, einiges über Erste Hilfe erfahren, Jutebeutel bemalen und vieles mehr.

Gegen 17 Uhr erwartete die KVG dann hohen Besuch. Monique Weiß (stellvertretend für die Sportjugend Sachsen) und der Königsteiner Bürgermeister Tobias Kummer überreichten eine besondere Auszeichnung für den Nachwuchs. Die Königsteiner VG erhält das Qualitätssiegel „Verein für vorbildliche Jugendarbeit“. Die jahrelange Arbeit hat sich ausgezahlt und gibt Ansporn für zukünftige Projekte. Wir sind super stolz auf diese Auszeichnung. Außerdem wurden noch einige engagierte JugendtrainerInnen für ihre wertvolle Arbeit geleistet.

- Clara Möckel erhielt die Engagementgabe der Sportjugend in Silber.
- Franziska Schober, Mary Thietz, Mandy Hauck und Leon Rülke erhielten die Engagementgabe der Sportjugend in Bronze.

Nach einem gemeinsamen Foto mit allen Beteiligten lieferten sich unsere JugendtrainerInnen noch ein sehr spannendes Showmatch im Sand.

Abends konnten sich die Kinder über Burger freuen, die wirklich sehr lecker waren!

Zum Abend war eine tolle Teamolympiade geplant, die letztes Jahr leider nicht stattfinden konnte.

Einige unserer Jugendtrainer hatten sich coole Spiele überlegt, um den Zusammenhalt in der Jugend zu fördern. Die beste Gruppe bekam eine kleine Belohnung.

Nach leckerem Knüppelteig am Feuer, war auch der zweite Tag schnell vergangen.

Am Sonntag stand die letzte Trainingseinheit an, in der viele Kinder ihr DVV-Spielabzeichen in Bronze, Silber oder Gold erhalten konnten. Die „Großen“ spielten ein King of the Court Turnier und zum Abschluss gab es ein spannendes Betreuungsmatch.

Am Nachmittag, nachdem es noch eine Stärkung zum Mittag gab und alles abgebaut wurde, war auch das 12. Trainingslager schon vorbei.

Es hat allen sehr viel Spaß gemacht.

Ein besonderer Dank geht an Clara Möckel, die als Jugendleiterin bei der Planung den Hut auf hatte!

Außerdem an die Jugendtrainer und -betreuer: Franzi, Tom, Vanessa, Hanna, Max, Flori, Marcel, Conny, Nicky, Erik, Paul, Leon, Mary und Matthieu.

Wir bedanken uns außerdem bei allen Partnern und Sponsoren des 12. Kinder- und Jugendtrainingslagers, die uns finanziell oder mit Sachleistungen tatkräftig unterstützt haben!

- Jugendring Sächsische Schweiz-Osterzgebirge
- Kreissportbund Sächsische Schweiz-Osterzgebirge
- Sportjugend Sächsische Schweiz-Osterzgebirge
- VW Autohaus Pirna GmbH
- MAN Schade und Rittau GmbH
- Stadt Königstein
- Stadt Sebnitz
- Tasca las Flores
- Basteln & Dekorieren Königstein
- Freiwillige Feuerwehr Königstein
- Landbäckerei Schmidt

Das Trainingslager wurde mitfinanziert durch das Programm #aufLeben des Jugendring Sächsische Schweiz-Osterzgebirge sowie der Sportjugend Sächsische Schweiz-Osterzgebirge.

#sogehtsächsisch



WERKSTATT 26  
KÖNIGSTEIN SACHSEN

Pirnaer Straße 26  
01824 Königstein  
www.werkstatt26.de

## AKTUELLE VERANSTALTUNGEN Oktober 2022

**Ausstellung „Verhältnisse“ bis 30.10. mit farbigen Grafiken von Tareq Alghamian (Syrien) und Arif Amirov (Azerbaidschan).** Die Ausstellung kann zu den Öffnungszeiten (s.u.) besucht werden.

**Ratgeberreihe „PC, Smartphone & Co. – Sicher durch die digitalisierte Welt“ \* 04.10., 10:45 - 12:15 Uhr.** Hilfestellungen und Tipps im Umgang mit PC und Smartphone. Anmeldung erbeten: [www.vhs-ssoe.de/vhs-unterwegs](http://www.vhs-ssoe.de/vhs-unterwegs) oder 035017109981.

**LEGO-Tag für Kinder mit Marion. 06.10., 14:30 – 16:00 Uhr,** Anmeldung bei Johannes Dietrich, [johannes.dietrich@weltbewusst.net](mailto:johannes.dietrich@weltbewusst.net), 0151-42032847.

**Sandsteinkinder: Spiel, Spaß und Bewegung in der Natur für Kinder. 15.10., 10 - 15 Uhr: Wilder Samstag, 16.10., 10 - 15 Uhr Mädchenzeit.** Infos und Anmeldung bei Nimue Dröge, Tel. 0177 4737272, E-Mail: [nimuedroege@posteo.de](mailto:nimuedroege@posteo.de)

**Verständigungsworkshop „DemoSlam“, 16.10.** Es gibt viele Themen, die uns bewegen und zugleich spalten. Die Debatten sind jedoch oft erfolglos und enden in Frust und Resignation. Beim DemoSlam wollen wir anders streiten – jenseits der Pro- und Contra-Logik. Es geht nicht darum, einander überzeugen zu wollen, sondern einander zu verstehen, ohne miteinander einverstanden zu sein. Nähere Infos unter [www.demoslam.org](http://www.demoslam.org), Anmeldung unter [koenigstein@demoslam.org](mailto:koenigstein@demoslam.org)

**Reparatur-Treff am 28.10., 17 - 19 Uhr.** Anmeldung bei Johannes Dietrich: [johannes.dietrich@weltbewusst.net](mailto:johannes.dietrich@weltbewusst.net), 0151 42032847. Lernen Sie, defekte Dinge unter Anleitung von Fachleuten selbst zu reparieren! Jeden letzten Freitag im Monat.

**Die Bundeszentrale für politische Bildung kommt am 31.10. in die Werkstatt 26!** Näheres bald auf unserer Homepage.

**Deutschkurs für ukrainische Kriegsflüchtlinge.** Aktuelle Termine zu erfragen bei Thomas Ranft, Tel. 0170 5481324, Mail: [thorranft@gmail.com](mailto:thorranft@gmail.com). Die Teilnahme ist kostenfrei.

**Kleiderstube in der W26** - geöffnet Mo., Di., Do., Fr. von 9 - 12 und Di., Mi., Do., von 16 - 18 Uhr. Gute gebrauchte Kleidung, Geschirr und Spiele zum Abgeben und Mitnehmen gegen Spende.

**Kleiderstube II** in der Bielatalstraße 2, geöffnet dienstags 10 - 12 Uhr. Änderungen möglich, bitte an den Aushang an der Tür schauen.

**Co-Working Space.** Sie sind herzlich eingeladen, die Räumlichkeiten der Werkstatt26 für das eigene Arbeiten zu nutzen. Schnelles Internet, Kaffeeküche, guter Drucker und inspirierende Pausengespräche sind garantiert! Kontakt: Johannes Dietrich, [johannes.dietrich@weltbewusst.net](mailto:johannes.dietrich@weltbewusst.net), 0151 42032847.

**Öffnungszeiten der Werkstatt 26:** Mo., Di., Do., und Fr., 8 - 14 Uhr, Mi 13 - 15 Uhr u. nach Vereinb.

**Unterstützung für Geflüchtete aus der Ukraine gesucht!** Wer freien Wohnraum zur Verfügung stellen kann oder sich ehrenamtlich engagieren möchte, meldet sich bitte bei Juliane Dietrich, Tel. 01776090254. Überweisung von Geldspenden an: Ev.-Luth. Pfarramt Rosenthal, DE56850503003000035078, OSDDDE81XXX, Verw.zweck: Ukrainehilfe

*Diese Maßnahme wird mitfinanziert durch Steuermittel auf Grundlage des vom Sächsischen Landtag beschlossenen Haushaltes.*



\*) in Zusammenarbeit  
mit der Volkshochschule  
Sächsische Schweiz-Osterzgebirge e. V.

**Nach Redaktionsschluss eingegangen**



**Fördermittel für die Sanierung Schloss Struppen**

Nach nunmehr fast dreijährigen Bemühungen des Schlossvereins im Zusammenwirken mit der Gemeinde ist es nun endlich gelungen, sowohl von der Ostdeutschen Sparkassenstiftung als auch vom Landesamt für Denkmalpflege Sachsen Fördermittel für die Teilsanierung der Schlossfassade zu erhalten. Nun müssen sich der Verein und die Gemeinde Struppen als Schlosseigentümer und Bauherr beim Einsatz der zugesagten Fördermittel an kurzfristige Termine für die Umsetzung der geplanten Baumaßnahme halten, geeignete und zuverlässige sowie freie Firmen zur Leistungserbringung finden und die Eigenanteils-Finanzmittel für die zu erwartenden Kosten aufbringen.

Der Schlossverein hat hierzu u.a. einen Spenden- und Förderaufruf gestartet und hofft auf die Hilfe und Unterstützung von im Landkreis ansässigen Firmen, Einrichtungen und privaten Sponsoren und natürlich auch auf die Unterstützung der Einwohner in der Gemeinde Struppen.

Zwischenzeitlich hat der Gemeinderat Struppen auf seiner Sitzung am 13. September 2022 den Beschluss zur Anteilsfinanzierung und Weiterführung der Arbeiten auf der Grundlage einer Finanzierungsvereinbarung zwischen Gemeinde und Verein gefasst. Allerdings sind mögliche Probleme hinsichtlich der bereits gestiegenen und noch weiter steigenden Preise für Energie und Material und der sich daraus ableitenden Baukosten zu erwarten, die es zu kompensieren gilt. Dazu werden in enger Abstimmung zwischen Planern, der Denkmalschutzbehörde, der Gemeinde und den zu beauftragenden Firmen die Leistungsspektren entsprechend dem zu Verfügung stehenden Finanzierungsrahmen optimiert und angepasst.

Bei allen genannten und vielleicht darüber hinaus noch auftretenden Problemen gehen Verein und Gemeinde optimistisch an die dringend notwendige Umsetzung des Vorhabens „Instandsetzung und Restaurierung der Schlossfassade“ und sind zuversichtlich, ab kommenden Sommer das Schloss mit einem neuen Gesicht präsentieren zu können.



Schlossverein Struppen e.V.  
Kirchberg 6, 01796 Struppen  
VR-Nr. 21072

Vorsitzender  
Dirk Ihlenfeldt

Tel.: 035020-75816  
www.Schloss-Struppen.de  
email: post@schloss-struppen.de



**Veranstaltungen des Schlossvereins Struppen e.V. im Monat Oktober 2022**

Nachdem nun viele Veranstaltungen vom Schlossverein Struppen e.V. im Verlauf des Jahres 2022 mit Erfolg durchgeführt werden konnten, hierzu gehören u.a. das Frühlingskonzert im Monat Mai, das Sommerpicknick im Monat August und die Buchlesung „Der Sachse liebt das Reisen sehr“ mit Peter Ufer und musikalischer Umrahmung im Monat September sowie 2 Kunstausstellungen, stehen nunmehr für den Monat Oktober die letzten beiden Veranstaltungen an.

Hierzu gehört die am **14.10.2022** stattfindende Multivisionsschau über das Bergsteigen vom ehemaligen Bürgermeister Dr. Rainer Schuhmann unter dem Titel „Meisterwege der Sächsischen Schweiz“. Die Veranstaltung findet im großen Saal des Schlosses statt und beginnt um 18.00 Uhr. Der Eintritt beträgt 10,00 €/Person.

Am **16.10.2022** findet um 15.00 Uhr, ebenfalls im großen Saal des Schlosses, die Eröffnung der letzten Kunstausstellung in diesem Jahr unter Mitwirkung der Roland-Gräfe-Stiftung verbunden mit einem Klassischen Konzert im Rahmen der Tschechisch-Deutschen Kulturtag statt. Der Eintritt ist frei, die Ausstellung ist anschließend bis zum 13. November 2022 zu den angegebenen Zeiten geöffnet.

Der Schlossverein hofft auf Ihr Interesse und auf zahlreiche Besucher.




Schlossverein Struppen e.V.  
Kirchberg 6, 01796 Struppen  
VR-Nr. 21072

Vorsitzender  
Dirk Ihlenfeldt

Tel.: 035020-75816  
www.Schloss-Struppen.de  
email: post@schloss-struppen.de

Die nächste Ausgabe erscheint am:  
**Freitag, dem 28. Oktober 2022**

Annahmeschluss für redaktionelle Beiträge ist:  
**Montag, der 17. Oktober 2022**

Annahmeschluss für Anzeigen ist:  
**Mittwoch, der 19. Oktober 2022, 9.00 Uhr**



**Das Mitteilungs- und Amtsblatt der Gemeinde Struppen und der Ortsteile Ebenheit, Naundorf, Strand, Struppen-Siedlung, Thürmsdorf und Weißig**

erscheint monatlich und wird kostenlos in alle Haushalte der Gemeinde verteilt.

- Herausgeber, Verlag und Druck:  
LINUS WITTICH Medien KG, 04916 Herzberg, An den Steinenden 10,  
Telefon: (0 35 35) 4 89-0  
Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen.
- Verantwortlich für den amtlichen Teil:  
Der Bürgermeister der Gemeinde Struppen
- Verantwortlich für den nichtamtlichen und Anzeigenteil/Beilagen:  
LINUS WITTICH Medien KG, 04916 Herzberg,  
An den Steinenden 10,  
vertreten durch den Geschäftsführer ppa. Andreas Barschtipan  
www.wittich.de/agb/herzberg

Einzelexemplare sind gegen Kostenerstattung über den Verlag zu beziehen. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere z. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur der Ersatz des Betrages für ein Einzelexemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

**IMPRESSUM**

— Anzeige(n) —

**WOHNEN**  
IN IHRER REGION



**Mietfreies Wohnrecht**

Anzeige

Die Immobilien-Rente wird immer beliebter und hat sich in Deutschland zu einem stark nachgefragten Modell der Altersfinanzierung entwickelt. Der Grund dafür: Sie bietet Senioren mit geringer Rente und wenigen Ersparnissen die Möglichkeit, ihre Einnahmen im Alter zu erhöhen, ohne aus dem vertrauten Zuhause ausziehen zu müssen. Das eigene Haus oder die Wohnung wird zwar verkauft, die ehemaligen Eigentümer bleiben jedoch lebenslang mietfrei darin wohnen. Zudem erhalten sie eine monatliche attraktive Rentenzahlung. *spp-o*

**Thomas Immobilien**  
31-jährige Firmenerfahrung

Beratung, Bewertung, Verkauf  
Vermietung, Hausverwaltung  
Interessentendatenbank  
360-Grad-Rundgänge  
Finanzierung zu Top-Konditionen




Dresdner Str. 65 · 01844 Neustadt · ☎ 03596-505270  
✉ info@thomas-immobilienmakler.de · 🌐 www.thomas-immobilienmakler.de

**Netten Eigentümer gesucht,**  
der sein Haus oder Grundstück in  
liebvolle Hände geben möchte.

Tel.: 0173 - 3 67 73 19  
E-Mail: fa.manthey@gmx.de



**Mein Traumurlaub an der Mecklenburgischen Seenplatte**



17213 Malchow/OT Lenz  
© 039932 825201  
Mail: info@traumurlaub-see.de

**FERIENPARK LENZ**  
Ferienhäuser & Ferienwohnungen *Entspannung pur!*  
www.traumurlaub-see.de

**Türen und Küchen wieder neu!**  
Die clevere Renovierungslösung



✓ Ohne Baustelle in nur einem Tag ✓ Neue, moderne Fronten nach Maß

**Silvio Hofmann** - Tel. 03 51 / 6 47 01 25  
Hauptstraße 60 A · 01734 Rabenau **PORTAS**  
Europas Renovierer Nr. 1

Besuchen Sie unsere Ausstellung nach vorheriger telefonischer Vereinbarung.  
www.hofmann.portas.de



**„Mit mir ist Ihr Immobilienverkauf erfolgreich.“**

Alex Surko ist für Sie da.  
Telefon: 0351 455-77205  
Mobil: 0173 3899679  
E-Mail: alex.surko@sparkasse-dresden.de

Mehr unter:  
www.ostsaechsische-sparkasse-dresden.de/  
immobilie\_verkaufen

**Ostsächsische Sparkasse Dresden**



**DIE MAPPE** Anzeige

Deine Bewerbungsmappe sollte aus drei Teilen bestehen: dem Anschreiben, Deinem Lebenslauf und Deinen Zeugnissen bzw. Zertifikaten. Rechtschreibfehler machen einen schlechten Eindruck, genauso wie Flecken oder Eselsohren. Achte darauf, dass die Blätter nur einseitig beschrieben und nicht gelocht sind! Sehr empfehlenswert sind edle Klemmmappen oder Einlegesysteme.

Der Zweckverband Wasserversorgung Pirna/Sebnitz (ZVWV) beliefert ca. 150.000 Einwohner mit Trinkwasser und ist somit eines der bedeutendsten Wasserversorgungsunternehmen im Landkreis Sächsische Schweiz-Osterzgebirge.



Zur weiteren Verstärkung unserer Teams suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt Mitarbeiter (m/w/d) und bieten folgende, unbefristete, **krisensichere Jobs** an:

- **Teamleiter**  
jeweils für Technische Dienste und Bauprojekte
- **Kaufmännische Sachbearbeiter**  
in den Gebieten des Personal- und Rechnungswesens
- **Technische Sachbearbeiter**  
für Bauprojekte, technische Verwaltung und Geoinformationssystem

Weitere Informationen zu den ausgeschriebenen Stellen mit den einzelnen Aufgabenbereichen und dem Anforderungsprofil finden Sie auf unserer Internetseite [www.zvww.de/stellenanzeigen](http://www.zvww.de/stellenanzeigen).

Sind Sie interessiert an einer anspruchsvollen und langfristigen Beschäftigung?

Dann bewerben Sie sich für eine dieser Positionen - bevorzugt per E-Mail.

**Ihr Kontakt:** Kerstin Scott - Bereichsleiterin Verwaltung  
**E-Mail:** [bewerbung@zvww.de](mailto:bewerbung@zvww.de) | **Telefon:** 035971 / 80 60 0  
ZVWV Pirna/Sebnitz | Markt 11 | 01855 Sebnitz

Wir bitten um Ihr Verständnis, dass wir Ihre Unterlagen nach Abschluss der Stellenausschreibung nicht zurücksenden. Wünschen Sie eine Rückgabe der Unterlagen, bitten wir Sie, einen ausreichend frankierten Rückumschlag beizufügen oder diese nach vorheriger Rücksprache bei uns persönlich abzuholen. Im Zusammenhang mit dem Bewerbungsverfahren anfallende Kosten werden nicht erstattet.

Unser Service im Trauerfall:

- Formalitätenportal
- Bestattungs-Vorsorge
- Digitaler Nachlass
- Abmeldungen

Renten- und Krankenversicherungen  
Zeitschriften-Abonnements  
Versorgungsämter  
Festnetz-DSL- und Handyverträge  
Shops  
Mitgliedschaften  
Rundfunkbeitrag (GEZ)  
Zahlungsanbieter  
Online Lottogesellschaften  
Wettanbieter  
Soziale Netzwerke  
Multimedia-Dienste  
Dating- und Partnerportale  
Handelsplattformen  
Energieversorger

**BESTATTUNGSHAUS BILLING GmbH**  
Dresden 01259  
Bahnhofstraße 83  
Telefon 0351 / 2015848  
info@bestattungshausbilling.de

Pirna 01796  
Gartenstraße 26  
Telefon 03501 / 570000  
www.bestattungshausbilling.de

Heidenau 01809  
Lessingstraße 8  
Telefon 03529 / 590010



**württembergische** Ihr Fels in der Brandung.



**„100% PremiumSchutz.  
20% weniger Kaskobeitrag.“**

Sich mit der Kfz-Versicherung in besten Händen wissen – und dabei auch noch sparen? Unsere Kfz-Versicherung mit **Schadenservice+** macht es möglich. **Jetzt Termin vereinbaren.**

**Generalagentur Ralf Pilarski**  
Hauptstraße 54, 01796 Struppen  
Telefon +49 35020 77696, Mobil +49 151 12105306  
ralf.pilarski@wuerttembergische.de  
wuerttembergische.de/ralf.pilarski



**Räumungsverkauf**  
wegen Geschäftsaufgabe  
vom 13.10.2022 – 28.10.2022

Schuhgeschäft G. Hering  
Pirnaer Straße 7 • 01824 Königstein  
Tel: 035021 68329

**Bis zu 50% reduziert!**

**Öffnungszeiten:**

Mo, Di, Do	9.30 - 12.30 Uhr	14.00 - 17.30 Uhr
Fr	9.30 - 12.30 Uhr	

Unser Geschäft in Bad Schandau Kirchstraße 6 bleibt bestehen und freut sich auf Ihre weitere Treue.

Bald ist Weihnachten.

Denken Sie an Ihre Festtagsgrüße!



Ihr Medienberater vor Ort berät Sie gerne.

**Matthias Riedel**  
0171 3147542 | matthias.riedel@wittich-herzberg.de



## CANALETTO ZMVZ GmbH

### Wir feiern unser 1-jähriges Jubiläum in Struppen

Am 01.07.2021 haben wir die langjährig bestehende Praxis von DS Lothar Eisoldt in Struppen übernommen. Unserem zuverlässigen, verantwortungsbewussten und stets freundlichen Team war es ein Anliegen, dass die Strukturen in der Gemeinde bestehen bleiben.

Wir freuen uns Ihnen weiterhin umfangreiche zahnärztliche Beratung und Behandlung anbieten zu können. Von der „Durchsicht“ bis zur Versorgung mit hochwertigem Zahnersatz einschließlich ggf. notwendiger chirurgischer Eingriffe sind Sie bei uns in den besten Händen.

Gern betreuen wir Sie als Patienten von der Kindheit bis ins Erwachsenenalter.

#### Unser Zahnärzteteam im Standort Struppen besteht aus:

Frau Dr. Doreen Herzberg, Frau Elaine Seidel und Herrn Jörg Badelt

Die **CANALETTO ZMVZ GmbH** wurde 2018 von Friederike Beger M.Sc. gemeinsam mit Dr. Karsten Günther gegründet.

Unser Zahnmedizinisches Versorgungszentrum besteht inzwischen aus 5 Standorten. Neben der Hauptstr. 83 in Struppen gehört die Hauptstr. 22 in Dresden-Weißig, die Gartenstr. 38 in Pirna sowie seit diesem Jahr die Kieferorthopädie in der Dr.-Wilhelm-Külz-Str. 12 in Pirna dazu. Komplett macht uns das hauseigene zahntechnische Labor in der Rottwerndorfer Str. 9 in Pirna. Wir arbeiten eng mit unserer Oralchirurgin Frau Dr. Anne Weißflog zusammen.

Damit ermöglichen wir unseren Patienten umfassend und ganzheitlich in unserem interdisziplinären Team betreut zu werden. Wir gehen stets auf die individuellen Bedürfnisse ein und gestalten unsere Behandlung auch für unsere kleinsten Patienten spielerisch, aber auch rücksichtsvoll. Durch viele Fort- und Weiterbildungen haben wir das Angebot für unsere Patienten stets erweitert. Inzwischen zählen vollkeramische Versorgung, Akupunktur & Hypnose sowie Kinderzahnheilkunde, Kieferorthopädie, Implantologie und Umweltzahnmedizin zum Aufgabengebiet. Neben der allgemeinen Zahnmedizin und Prophylaxe beraten wir Sie gern zu verschiedenen Themen wie Parodontitis, Naturheilkunde, Allergieproblematiken und Funktionsdiagnostik. Auch Angstpatienten sind bei uns herzlich willkommen.

#### Unser CANALETTO Zahnärzteteam im Überblick

Friederike Beger M.Sc., Jörg Badelt, Dr. Doreen Herzberg, Ayleen Ordoüe, Dr. Andreas Reinhardt, Elaine Seidel und Dr. Anne Weißflog

Wir danken unserem gesamten Team für die gute Zusammenarbeit. Ein besonderes Dankeschön geht an alle Patienten, die uns mit jedem Besuch ihr Vertrauen in unsere zahnmedizinische Kompetenz und menschliche Nähe schenken.

Herzlichst Ihr Zahnärzteteam der CANALETTO ZMVZ GmbH